# 主な内容

P2……市の放射線等への取り組み

P3……市役所第1庁舎の解体工事を開始/ 年末年始くらしのガイド

P4……市のしごといくらかかるの?「市議会 議員選挙の執行

P5……地域活動の輪「スクールガード」



発行 柏市 〒277-8505 千葉県柏市柏5丁目10番1号 ☎(04)7167-1111 函(04)7166-6026 編集 秘書広報課 発行日 毎月1・15日



# ト優勝への軌跡



北嶋選手が開始早々にゴー **5/7** ルを決めて波に乗り、浦和 レッズに3-1で快勝。快進 撃を予感させる 写真2

1位

1位

レアンドロ選手とジョ ルジ・ワグネル選手の ゴールで、横浜F・マ リノスとの首位決戦を 2-0で制する 写真3

# 8/14

ジュビロ磐田に 今季最悪の6失点 で大敗。首位か

8/24 ガンバ大阪と の首位決戦に 0-2で敗れ、 4位に後退

4位

田中選手と澤選手 のゴールで、昨年 王者の名古屋グラ ンパスに2-1で 競り勝つ 写真4

3位

9/10

10/2

工藤選手のゴール で、リーグ戦で過去 一度も勝てなかった 鹿島スタジアムで初 勝利を飾る

2位

11/26

ホーム最終戦でサポー ターの熱い応援に支えら れるも、セレッソ大阪と引 き分ける。首位は譲らず

1位

10/16

ジョルジ・ワグネル

選手がPKを決め、

モンテディオ山形 に1 - 0で勝利。首

位に返り咲く

12/3 浦和レッズに3-1で快勝。見事初

優勝を決める

1位



3/5

開幕戦で新加入のジョルジ・ ワグネル選手がゴールを決 めるなど、清水エスパルス を3-0で圧倒。幸先のよ いスタートを切る <mark>写真1</mark>

# 8/6

2位

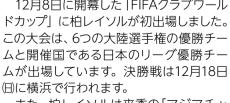
ミュージシャン パッパラー河合さん

新たな1ページ

柏史(柏の歴史)において重要な出来事 とは? 柏に常磐線快速が停車。有名デ パートが出店。そして…レイソル」1初優 勝! これが柏史の新たな1ページ。来年 連覇して2ページ目が追加予定でウッシッ シ! 受験生諸君、ココ試験に出ますよ!



# 次は世界へ



また、柏レイソルは来季の「アジアチャ ンピオンズリーグ(ACL)」にも初出場しま す。アジアで最も権威ある大会での活躍 が期待されます。世界の舞台へ羽ばたく 柏レイソルを、みんなで応援しよう。



12月8日に開幕した [FIFAクラブワール この大会は、6つの大陸選手権の優勝チー ムと開催国である日本のリーグ優勝チー ムが出場しています。決勝戦は12月18日

# 柏レイソルの歴史

Jリーグに準会員として加盟
JFL2位でJリーグ昇格
ナビスコカップ優勝 (クラブ初タイトル) ⑥ KASHIWA REYSOL
入れ替え戦に敗れ、初のJ2降 格
J2を2位で終え、J1へ復帰
天皇杯で33年ぶりに決勝進出。 惜しくも準優勝
2度目のJ2降格
19戦連続無敗の J リーグ新記録を樹立。圧倒的な強さで J2優勝・J1復帰 ® KASHIWA REYSOL



© KASHIWA REYSOL

長年の夢が 現実に

フリーアナウンサー 岡田亜紀さん (アッキー)

レイソルが優勝した瞬間、柏市民の夢 がかないました。柏で生まれ柏で育った 私にとって本当に幸せな1年、レイソル よ!ありがとう!!そしてそんな大切な 全ての瞬間に携われたことに感謝。これ からも一緒に夢を見させてください。



2011年

J1初優勝

# 前の放射線等への取り組み

# 柏市除染実施計画を策定中

本紙12月1日号でお知らせしたとおり、市では、柏市除染実施計画の策定を進めています。 11月21日・23日に行った「柏市の除染を進める会~安心な暮らしを目指すための対話集会~」 や、12月2日~8日に行ったパブリックコメントなどで市民のかたからいただいた意見・ 質問を踏まえ、12月中の策定を目指しています。

今号では、対話集会で挙がった意見・質問と、それに対する市の考え方の一部をお知らせ します。

皆さんからの意見・質問	市の考え方
除染目標値の毎時0.23マイクロシーベルトの根拠は?	国際放射線防護委員会(ICRP)の勧告を踏まえた国の基本方針に準拠したものです。1日のうち屋外8時間、屋内16時間滞在するという生活パターンを仮定する(毎時0.19マイクロシーベルト)とともに、自然界に元々存在する大地からの放射線量(毎時0.04マイクロシーベルト)を加えています
測定方法 (測定の高さ) に ついては?	現在、国において、特別措置法*1に基づいた測定方法や除染方法等のガイドラインを策定中です。年内には確定する予定のため、国の示すこれらの方法に準拠していく考えです
追加被ばく線量である年間1ミリシーベルトは、内部・外部いずれの被ばくも含むものか?	・特別措置法の方針 (追加被ばく線量が年間で1ミリシーベルトを超えないようにするもの)は、内部被ばくを考慮していない数値です。市もそれに準拠していますが、双方を考慮すべきと認識しています。除染を進めることは、結果的に内部被ばくを少なくすることにもつながると考え、まずは外部被ばく線量を下げていこうと考えています・子どもに関しては、一日も早く内部被ばくを含めた追加被ばく線量が年間で1ミリシーベルトを下回る環境を目指します・健康相談窓口の整備などの体制を強化していきます
子どもの施設は早急に対 応してほしい	学校・保育園等の子どもたちが長い時間を過ごす施設は、しっかりとした除染対策が求められていると認識しています。その敷地面積にかかわらず、できる限り早期に、確実な除染を行っていきます。また、公園やスポーツ施設についても優先度を上げて対応していきます
市民が行う除染活動へのサポートは?	地域住民が協働で除染を行う場合等に使用する資機材の提供等 について検討していきます

<sup>※1</sup> 特別措置法=平成23年3月11日に発生した東北地方太平洋沖地震に伴う原子力発電所の事故により放出された放射性物質による環境の汚染への対処に関する特別措置法

# 除染作業で発生した土壌の投棄は禁止

除染作業で発生した除去土壌は、特別措置法により、投棄が禁じられます。違反すると5年以下の懲役か1,000万円以下の罰金に処せられます。

放射性物質の不要な飛散を防ぐためにも、除去した土壌を道路・河川敷・公園等へは絶対 に投棄しないでください。なお、国から最終処分等の方針が示されるまでは、除染した施設 内で埋設による仮り置きをするなどし、管理をするようにしてください。皆さんのご理解、 ご協力をお願いいたします。

**固放射線対策室費7168-1036** 

# 放射性物質の検査結果

11月30日現在、市が行った検査の結果は次のとおりです。いずれも暫定規制値を超えるものはありませんでした。

# ■市内の農産物

検査日	採取日	品目	栽培状況	地域	放射性 セシウム134	放射性 セシウム137
11月21日	11 日 10 日	ナス・ブロッコリー	パイプハウス	北部		
117210	ПУТОЦ	ニンジン・大根		手賀沼周辺		
11月22日				北部		
11月24日 25日 28日	11月22日 24日	カブ	露地	<b>季地</b> 手賀沼周辺		艮値未満
11月29日	11月28日	ウコン・ニンジン・京芋・ハヤトウリ		南部		
11月30日	118200	ジャガ芋・ネギ・白菜・キャベツ				
117300	11/1/29/1	サニーレタス	パイプハウス			

<sup>※</sup>検査日・採取日は期間内のいずれか。単位は、ベクレル/キログラム。暫定規制値は500ベクレル/キログラム。定量下限値はセシウム134が25、セシウム137が20ベクレル/キログラム。定量下限値を超えた場合は、精密検査を行い、数値を公表

# ■給食食材

	T a second secon				
検査日	種類・産地	"// "/ "		放射性セシウム	
快旦口	性規·性地	ヨウ素131	134	137	
11月24日	牛乳(千葉・北海道・山形)、キャベツ(神奈川)、チンゲン菜、ニンジン(茨城)	定量下	限値未	満	

※定量下限値はそれぞれ10ベクレル/キログラム(飲用牛乳は1ベクレル/キログラム)

# 間市内の農産物=農政課☎7167-1143、給食食材=学校保健課☎7191-7376

# 環境大臣へ緊急要望を提出

市では、福島第一原子力発電所において 発生した事故により、放射性物質を含む焼 却灰などの処分に支障を生じているため、 11月30日、市長が細野豪志環境大臣へ、 次のとおり要望書を提出しました。



▲細野大臣に要望書を提出

# 要望内容

- 1. 国の強い指導力を持って千葉県と協議を行い、8,000ベクレル/キログラムを超える放射性物質を含む焼却灰の一時保管または、最終処分ができる場所を早急に確保すること。なお、除染に伴う汚染土壌や汚泥の保管及び処分に関する支援等を併せて行うこと
- 2.8,000ベクレル/キログラムを超える放射性物質を含む焼却灰は、特別措置法の施行の日である平成24年1月1日以降、同法17条第1項の規定による指定及び指定された焼却灰の市町村からの引き受けを直ちに実施すること
- 3. 放射性物質を含む焼却灰の保管や除染に係る市町村の費用負担が生じないようにすること。なお、国による措置が困難な部分については、 汚染原因者である東京電力株式会社による補償を国が担保すること

秋山市長は上記の要望事項のほかに、柏市根戸の市有地内で発見された放射能汚染土壌や、これから始める除染事業に関しても、国の支援を強く訴えました。これらの要望に対し細野大臣は「国の努力や支援をはじめ、県と協議した上での対応を行っていく」などと回答しました。

市では、これまでも国・県や東京電力に対して保管場所の確保や費用 負担等について要望してきましたが、今後も引き続き、国等に対して強 く対応を要望していきます。

圓廃棄物政策課費7167-1140

# 私有地の測定を順次進めています

11月1日から開始した私有地の放射線量測定は、11月末日現在で 2,199件を受け付け、1,396件の測定を終えました。

測定前には必ず連絡をし、1軒当たり15分程度を目安に測定を行っています。11月末日までに受け付けた分については、2月末日までの測定を目途に進めています。申し込みをしたかたで、測定の連絡がまだ来ていないかたは、もうしばらくお待ちください。ご理解をお願いします。

# 測定器の貸し出し状況について

11月17日から開始した測定器の貸し出しは、たくさんの予約をいただき、施設によっては年内の予約分に空きがない状況です。借りたいかたは、最新の状況を各貸し出し施設(放射線対策室、沼南支所総務課、各近隣センター)で確認し、予約してください。

問放射線量測定コールセンター☎7168−1037

# 平成23年 柏市

# 1年を振り返って

平成23年も、残りわずかとなりました。今年は3月に東日本大震災が発生し、震災関係のニュースが目立ちました。皆さんにとってはどんな1年でしたか? 今号では、市内で起こった主な出来事を各ページで紹介します。それぞれの1年を振り返ってみてください。

# 柏市でも震度5強を観測

# 東日本大震災が発生

3月11日に発生した太平洋三陸沖を 震源とする巨大地震は、各地に甚大な 被害をもたらしました。柏市でも震度 5強を観測し、建物損壊や道路破損な どの被害がありました。地震直後は、 通信手段が断たれ鉄道も不通となり、 多くのかたが帰宅難民に。近隣セン ター等の施設では、帰宅難民のかたや 自宅が被害にあったかたなどのため、 避難所として受け入れを行いました。 また、福島第一原子力発電所の事故



に伴う、計画停電や放射線問題など、市民生活に大きな影響を与えました。 放射線対策は、市の最重要項目として今後も取り組んでいきます。

復興

資産管理課☎7167─11

1

# 市役所第一庁舎の解体工事を開

始

# 皆さんにご協力いただきました

# オール柏で復興支援

被災地支援のため、さまざまな復興支援活動が行われました。震災直後は、物資が不足している被災地に向けて、たくさんの救援物資を送り、駅前では義援金を募る声がやむことはありませんでした。

4月に発足した「東日本大震災復興を支援する柏市民の会」では、5~10月の半年間、津波で甚大な被害を受けた宮城県気仙沼市にボランティアを派遣しました。被災地では、避難所の運営や、がれきの撤去作業などを行い、被災地のかたの力となりました。

4月以降、市内で行われたさまざまなイベントでは、売り上げを一部募金し

たり、イベント内で募金活動を行ったりする など、多くのかたにご協力いただきました。

東日本大震災は、私たちにたくさんの傷痕と課題を残しました。本当の復興はこれから。 長い道のりになりますが、今後も皆さんのご協力をお願いします。

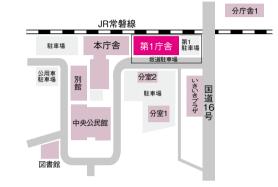




# = 主なできごと

おわびと訂正

役所敷地内 解約事31 更されますのでご注意ください 整備 本 内 内 百 日 百 7 点 工 日 級地内の車両の通行 7日(土) ~22日(日 台事 事 ▼亘 (主) ~ のご理解のご理解が、記います。こいます。 Ĕ 日平 第 一 駐跡 方庁 輪場( 舎 利用では 1 成 第 (行)は、市 应 25年3月 土駐ル階 協力だされ 庁 二車) 建 舎 をさだま 0)



※工事中は、第1・坂道駐車場が使用できなくなります

# 年末年始くらしのガイド

# リフレッシュプラザ柏

週リフレッシュプラザ柏 ☎7173-5900

	月日	営業時間
	26日(月)まで	午前9時~午後10時
12	27日火)	休業
12 月	28日(水)~30日(金)	午前10時~午後5時
	31日(生)	午前10時〜午後6時 ※温浴施設だけ
	1日(日)~3日(火)	午前10時~午後3時
月	4日(水)~6日(金)	午前10時~午後5時
′ ′	7日(土)から	午前9時~午後10時

# ウイングホール柏斎場

週 ウイングホール柏斎場 ☎7131-6649

	月日	火葬	通夜	告別式	備考
12	28日(水)~30日(金)	0	0	0	
月	31日(土)	0	×	0	
1	1日(日)~3日(火)	×	×	×	休場日
月	4日(水)	0	0	×	

○=使用可能、×=使用不可

※リフレッシュプラザ柏の12月31日仕のプール・トレーニングは、午後3時まで

# 年末年始のごみの出し方

**週環境サービス課 ☎ 7167 − 1139** 

▶カセットボンべなどのスプレー缶は必ず使い切り、穴を開けてください
直接搬入をする際は、あらかじめ分別をしてください
テレビ等の家電リサイクル対象機器は収集できません
年末年始は混み合うのでご注意を

_								
	粗大ごみ収集の申し込み (収集日の予約)		山本産業 ☎7132-1878	年末 12月30日金まで 年始 1月4日(水)から 1点につき1,050円				
柏地域	み	可燃ごみ・不燃ごみ・ 有害ごみ・粗大ごみ・ 資源品	北部クリーンセンター ☎7131-7900	年末 12月30日(金)まで 年始 1月4日(水)から (必ず事前に電話を)※搬入は日曜日・祝 日を除く毎日、午前8時30分~正午・午後				
域	の直接搬入	可燃ごみ・粗大ごみ (ふとんのみ)	南部クリーンセンター ☎7170-7080	1時~4時   10キログラムごとに189円				
	搬入	<ul><li> 容器包装プラスチッ 柏プラネット ク類 ☎7133-4501</li></ul>	年末 12月30日 金まで 年始 1月5日 休から ※搬入は日・水曜日を除く毎日、午前8 時30分~正午・午後1時~4時					
沼南地域	粗ス	大ごみ収集の申し込み	クリーンセンターしら	年末 12月29日休まで 年始 1月4日休から 1点につき840円				
	ごみの直接搬入	ਰੇ ਭੱ <b>ਨ</b> 7193−5389	年末 12月29日(水まで 年始 1月4日(水)から ※搬入は日曜日・祝日を除く毎日、午前8時 30分~正午・午後1時~4時、土曜日は午前 8時30分~正午 粗大ごみ1点につき420円					

# 急病になったら

受診時は健康保険証 を忘れずに!

# 健康保険証の提示がない場合 は実費診療となります

月日	内科・外科・小児科な	تع:	内科	・小児科		歯科	
<b>12月</b> 29日休	柏市立柏病院 <b>☎</b> 7134-2000 FAX 7134-1504		匠	午後7時	医療		
30 日金	おおたかの森病院 <b>な</b> 7141-1117 FAX 7141-1116	生	医療 7ン	~10時	療センタ		•
31 日(土)	千葉・柏たなか病院 な 7131-4131 FAX 7133-3154	午前9時~	19 6 3 ウ		7	午前10時 ~午後0時30分	
<b>1月</b> 1日(日)	岡田病院 ☎ 7145-0121 ℻ 7144-2559	午後5		午前 9 時 ~正午 午後 1 時	1 6 4	午後1時30分 ~ 4時	
2日(月)	柏厚生総合病院 ☎ 7145-1111 ℻ 7145-1166	時	8 1 3 れ 内 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	~5時 午後7時 ~10時	8		
3 日(火)	名戸ケ谷病院 ☎ 7167-8336 FAX 7163-7433				4		

▶当番医の場所・診療科目・受付時間などは、各医療機関へ問い合わせを

▶午後10時以降の急病は、☎7163-0119で録音テープによる電話案内をしています

▶医療センターの電 話は診療時間にだ け通じます

# その他の施設の休業期間

出生・婚姻・死亡届等は、年末年始も市役所守衛室(本庁舎地下 1 階)で 受け付けしています

受け作	けけしています	
	施設・事業名	休業期間
	市役所(本庁舎)・沼南庁舎	
	出張所	
	近隣センター	
	消費生活センター	12月29日休~ 1月3日火
市	シルバー人材センター	12/12/90/00 - 1/1/50/00
岩	柏市民活動センター	
市役所等	水道部	
業	柏駅前行政サービスセンター	
• • •	柏の葉サービスコーナー	## ## ## ## OF ## OF ##
	さわやかプラザ軽井沢	無休※12月19日(月)・26日(月)、 1月10日(火)は休館
	勤労会館	一月10日次は不能
		10800000 184000
	青少年センター かしわインフォメーションセンター	12月28日(水)~ 1月4日(水)
	からわれ <i>ンフォメーションセンダー</i>  市立柏病院	
	<u>  中                                   </u>	
	ウェルネス伯   保健所	
健	地域福祉センター	12月29日(木)~ 1月3日(火)
健康	<u>い場価値 ピンター</u>   ハートフルワーク柏(障害福祉就労支援センター)	
•	児童センター・南部みんなの広場・布施遊戲室	
福祉	豊四季台老人いこいの家	
祉	老人福祉センター(中央・柏寿荘・南部・沼南)	
	沼南社会福祉センター	12月28日(水)~ 1月4日(水)
	ほのぼのプラザますお	
	増尾城址(し)総合公園バーベキュー広場	
	あけぼの山農業公園	12月28日(水)~ 1月4日(水)
<i>A</i>	日本庭園(あけぼの山公園)	12月26日(月)~ 31日(土)、1月4日(水)
公園	柏泉亭(あけぼの山公園)	12月26日(月)~1月4日(水)
	旧吉田家住宅歴史公園	
	どんぐりの家(手賀の丘公園)	12月29日休~1月3日火
	中央公民館・中央視聴覚ライブラリー	
	沼南公民館	1080000
	アミュゼ柏	12月29日(木)~ 1月3日(火)
文化	市民文化会館	
化	市民ギャラリー	
	郷土資料展示室	128200000 184000
	図書館本館・分館・こども図書館	12月28日(水)~ 1月4日(水)
	<u>※返却ボックスを含む</u> リサイクルプラザリボン館	
環境	リサイクルプラザリボン館	12月28日(水)~ 1月4日(水)
境	かしわ環境ステーション	12月25日(日)~ 1月4日(水)
	しいの木台公園庭球場	無休
, .	運動場(塚崎・大津ケ丘・手賀の丘)	W. L1.
<b>上</b>	運動場(富勢・逆井・宮田島)	1000000
育	体育館(中央・沼南)	12月28日(水)~1月3日(火)
	柏の葉庭球場	100000(1) 1010(1)
	庭球場・野球場(新十余二・松葉)	12月28日(水)~1月4日(水)
	かしわで	12月31日生~1月4日休
農	道の駅「しょうなん」事務所	1月1日(日)~1月3日(火)
農産	道の駅[しょうなん] 直売所	1月1日(日)~1月4日(水)
	道の駅「しょうなん」レストラン・館内	1月1日(日)・2日(月)
E2-	トマトハウス	12月31日(土)~1月4日(水)
駐駐	市営駐車場・各駐輪場	無休
1 1 1 1 1 1	レンタサイクル(柏駅東口第二)	12月29日(木)~ 1月3日(火)
~ <i>m</i> •	自転車保管所   1946	
し尿り	以集	12月30日金   1月3日火



# 柏の未来を決める

選挙は、市民の皆さんが政治に参加する最大の 機会であり、民主主義の根幹をなすものです。皆 さんのさまざまな意見や要望は、選挙で選出され た代表者によって国や地方の政治に反映されます。

市議会議員選挙は、生活に密着した市政を左右す る選挙です。今回は、8月7日に行った柏市議会議 員選挙について費用の面からお知らせします。

週選挙管理委員会事務局☎7167-1092



# 柏市議会議員選挙

柏市議会議員の任期は4年で、定数は36人です。8月7日に 行われた選挙は、7月31日に告示され、51人の立候補者が選 挙前日までの7日間選挙運動を繰り広げました。投票日当日 は、午前7時~午後8時に投票が行われた後、中央体育館で 即日開票を行い、8月8日午前0時に結果が確定しました。

# ■市議会議員選挙概要(平成23年8月7日執行) ●期日前投票

投票所数		72投票所			
有権者数		320,781人			
北西松米	120.670曹	有効投票数	119,184票		
<b>投</b> 宗 秘	120,079宗	無効投票数	1,495票		
投票率	37.62パーセント				

日時/8月1日~6日

3投票所=午前8時30分~午後8時 2投票所=午前8時30分~午後5時

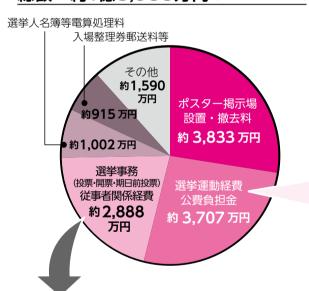
投票数/ 23,045票

# 市議会議員選挙にかかる経費

市議会議員選挙にかかる費用は、すべて市税 によって賄われます。

国政選挙については国から、県政選挙につい ては県から委託金として、原則全額が柏市に支 払われます。

# 総額 約1億3,935万円(決算見込み額)



# 経費削減のために

これまでは、一部の期日前投票を除く投開票事 務はすべて市の職員が行っていました。平成21年8 月に行われた衆議院議員選挙から、投票日当日の 投開票事務の一部に派遣職員を導入するなど、経 費削減に努めています。

# 選挙公営制度

候補者にとってお金のかからない選挙、選挙運動の機 会均等を目的に、平成5年「柏市議会議員及び柏市長の選 挙公費負担条例」を制定し、選挙運動経費の一部を公費で 負担しています。また、公職選挙法でも選挙運動用はが きの作成費は、公費で負担するよう規定されています。

●今回の市議会議員選挙の選挙運動経費公費負担は…

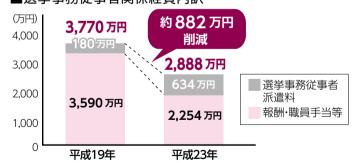
候補者1人当たり 約74万円(対象者50人)

# ■公費負担内訳

対象経費	限度額	候補者1人当たり の公費負担額
はがき作成費	50円×2,000枚=100,000円	約96,000円
自動車に かかる経費	64,500円×7日=451,500円 ※車両・運転手等、自動車にかかるすべての経費を含んで契約した場合 35,150円×7日=246,050円 ※車両、運転手等を別々に契約した場合	約182,000円
ポスター作成費	1,036円×539枚=558,404円	約462,000円
V. 1-1 1 10 10 1		

立候補者によっては選挙運動に自動車を使用しないなど、 限度額まで利用しない場合があります。

# ■選挙事務従事者関係経費内訳

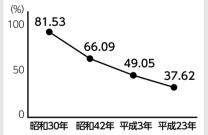


# 投票率は上がらず

今回の市議会議員選挙の投票 率は、大変残念ながら市制施行 後最低の投票率で、前回を5.62 ポイント下回る37.62パーセント でした。

また、今年4月に行われた統 一地方選挙では、41道府県議選 のうち34道府県で戦後最低の投 票率となりました。全国的な傾 向として、若年層の投票率の低 下が指摘されています。

# ■市議会議員選挙投票率の推移





# まずは、投票を

市では、選挙が行われる場合、市の広報や選挙公報の発行、 ポスターの掲示、駅構内・駅前に横断幕を張るなど、さまざま な手段で候補者や投票日についてお知らせします。今回の市議 会議員選挙では、フリーペーパーに広告を掲載するなど、若年 層のかたの目にも触れるよう工夫をしました。

市議会議員は、普段の生活に密着した最も身近な市民の代表 者です。より多くのかたが投票をすれば、有権者の思いをより 正しく政治に反映することができます。

そのためには、1人1人が選挙制度を正しく理解し、政治や選 挙に関心を持つとともに、候補者の政策などを正確に見る目 を備え、大切な自分の1票を進んで投票することが必要です。 期日前投票などを有効に利用し、まずは投票をしましょう。

# さらなる効率化を目指して

柏市長 秋山 浩保

選挙執行費用は民主主義の制度を守るために必要な費用です。選挙は公正で正確な 運営が必要であり、効率ばかりを追求するわけにもいきませんが、できる範囲で運営 効率を上げ、特に事務費用を削減する努力を継続しています。

例えば、選挙を管理・執行している選挙管理委員会事務局の職員数です。選挙時の 事務量とそれ以外のときの事務量では、大きな差があります。選挙が複数見込まれる 年度は職員数を10人としていましたが、平成21年度から、選挙時だけ他の部署の職 員を追加で配置するといったフレキシブルな対応を導入し、職員数を7人としています。

一方で、開票事務については、作業の流れを分析し非効率的な作業を明らかにして、 事務の改善に努めていますが、十分な作業時間の削減につながっていないなどの課題 もあります。その他にも、まだまだ改善できる部分があります。今後の選挙においても、 改善を積み重ね、執行費用の効率化を図ってまいります。



もの安全を地域で守る

スクールガードは、地域住民のかたが各小学校に 登録し、子どもたちの登下校時間に合わせて、通学路 のパトロールや危険箇所の監視などを行う、学校安 全ボランティアです。柏市では、平成17年から活動を スタートして、平成23年4月現在約1,500人のかた

が活動しています。パトロール用ベストや腕章をつけ、 学校や通学路付近を巡回することで、犯罪を抑止し、 子どもたちに安心感を与え、学校と地域の連携による 安全・安心なまちづくりを推進しています。

圖学校企画室☎7191-7210





平成13年に大阪で発生した 児童殺傷事件以後、登下校中に

児童生徒が犯罪に巻き込まれるなどの事件が 多発し、防犯活動の範囲やあり方も子どもた ちの生活圏全体へ広げていかなければならな くなっています。

このような状況の中で、子どもたちの安全 を確保するため、学校・家庭・地域がこれま で以上に連携を強化することが求められた結

> 全・安心に どもの安 地域は、子 でいる高柳

私の住ん

果、スクールガード活動が始まりました。普段の活動は、2・3人で組をつくり、児 童の登下校時間に合わせて、通学路を中心にパトロールをしています。また、登下 校時の声かけや見守り活動、学区内の巡回などを行った際に気が付いたこと、危

険な場所や不審者についての 情報を、学校関係者を交えて 話し合い、情報を共有しています。

ほかにも、ウオーキングやジョギングを しながら通学路をパトロールする、買い物 の時間を下校時に合わせて通学路を通り子 どもの様子を見守る、散歩のコースを通学 路にして登下校時に子どもたちと歩く、と いったおのおのの生活スタイルに合わせ、

「できる範囲で」「無理なく」見守り活動を行っています。

より多くの目で子どもたちの安全・安心な毎日を見守っていくためには地域の 皆さんの力が必要です。

小林

さは、身に染みて知っています。

感謝というドラマの演出

# 安全・安心な町をいつまでも

私もその一人として、 になりました。 スクールガードは、登下校時に児童 活動すること

散歩や買い物の時に小・中学生の見 が発足し、八人が任命されました。 18年に高柳小学校でスクールガード だったこともあり、この隊に登録し、 かと考えていた私は、子どもが好き 識が高く、 守りを始めました。そんな中、平成 何か地域のために役立つことはない 組織しました。仕事をリタイアし、 ワーク隊」を地域・保護者に呼びかけ 学校の校長先生が、 平成16年に当時の高柳中 「高柳地域ネット ついての意

明るく元気に授業を受けている姿を 理され、最近は特に指摘することが 見て、安心して帰宅しています。 時間を記入するだけで、子どもたちが う」「こんにちは」「ご苦労さまです」 しています。通学路に立って見守り なくなりました。今では見回りをした をしていると、子どもたちが「おはよ あり、小学生と中学生が一緒に通学 高柳小学校の前には高柳中学校 ・ションの結果、校内はきれいに整

内や校庭の見回りをしたりします。 の見守りを行ったり、 気付いたら、スクールガード用のノー り、乱雑に物が置かれていたり、校庭 校内の見回りでは、廊下が汚れていた くれました。そのようなコミュニケ 生や教頭先生が見て、返事を記入して トに記入します。そのノートを校長先 に物が散らかっていたりすることに 授業中に校舎 子どもたちが

う、無理をせず 安全・安心に過 見守りを続けて いきたいと思っ ごしていけるよ

気に頑張ろうという気持ちが湧き上 時・冬の寒い時には、私の元気の源 が本当にうれしくて、特に夏の暑い とあいさつをしてくれます。今では、 の少ない明るい町です。これからも、 になっています。朝から今日一日元 保護者、通勤中の人たちもあいさつを たちの見守りを自然にしている、犯罪 小・中学生だけではなく、高校生や してくれるようになりました。それ 高柳地域は、地域の人たちが子ども

# とディア活動

掛け替えのない命を守ることの大切 安心して子どもを学校へやれない」。 **通学路の安全が脅かされるようでは、** 発生してしまう可能性があります。 死でした。そのため、人間の尊さ・ は考えられないような状況の中での に事故で母を亡くしました。今日で ますが、私は少年時代、一瞬のうち てはならない」「家庭から学校へ行く にしない環境の中で、最悪の事態が 子どもたちにそのような場面が生じ 間もなく七十年がたとうとしてい いつの時代にも私たちには夢想だ 音、ポイ捨て、停止線・信号無視、 ちの命を守るには、根気強く一人一 挙にいとまがありません。このよう 携帯電話を掛けながらの運転等、枚 悪さに怒りが込み上げてきました。 してくれるドライバーへの感謝のあ その運転は人間です。非常に混雑して スピード違反、カーステレオの大騒 いさつなどを大切にしようと考えて いる通勤時間帯の貴重な時間に、停車 に思うに至りました。 人の心に訴えていくしかないと、徐々 な殺伐とした交通環境から子どもた 洪水のように流れて来る車。でも、

そんな思いを受け、 と、想像を絶する車両の多さに困惑 で、通学路での交通指導をスタート すると共に、ドライバーのマナーの しでもお役に立てればという気持ち しました。実際に現場に立ってみる 安心のために少

ります。

十五年にな めておよそ 全指導を始 ちの交通安

子どもた

ることを願って 良い毎日が送れ さん、そして私 ドライバーの皆 く明るく気持ち たちスクールガ ドも、事故な

私が車道に出て丁寧に頭を下げて待 ですから、子どもが慌てないように、 います。大勢が横断するような場面で たち、ドライバー、そして通過するか 言います。可能な限り大きな声を出し、 は、車道の信号が青に変わっても車道 たに明快な指導を心掛けています。 分かりやすいジェスチャーで、子ども 心で「ありがとうございます」とお礼を ってもらいます。そんなとき、感謝の に残ってしまう子どもがいます。危険 今後も登下校する子どもたち、



<del>時</del>=とき 所=場所 <mark>対</mark>=対象 定=定員 内=内容 講=講師 費=費用 <del>関</del>=持ち物 申=申込 交=交通 他=その他 問=問い合わせ

# はがき・ファクスなどの記入内容

右記の要領で必要事項を記入。往復はがきの 場合は返信面の宛先を記入してください

①希望する講座・催し名 ②〒・住所 4)年齢 ③氏名(ふりがな)⑤電話番号

# ひまわり娘が快進撃

# JXサンフラワーズが3年連続の2冠達成

柏を拠点とする女子バスケットボール チームのJXサンフラワーズが、3月10日に 行われたWリーグのファイナルに勝利し、3 年連続で皇后杯とWリーグの2冠を達成。新 加入した渡嘉敷来夢選手が、大会MVP・新 人王・年間ベスト5に入るなど、タイトルを 総なめ。世界に羽ばたく選手として注目さ れています。



──── 主なできごと

# ■多文化共生フォーラム「外国人と 一緒にまちづくり!」

時1月15日(日)午後1時30分~3時30分 所アミュゼ柏

园先着150人

内川崎市ふれあい館・金迅野さんによる基 調講演やパネルディスカッションなど

用当日、会場へ直接

間協働推進課☎7167-0941・柏市国際 交流協会☎7144-1300(午前9時~午 後5時。日・水曜日、祝日は休み)

# ▶■男女共同参画シンポジウム「大 切にしたい かしわ時間~仕事と家 庭のハッピーバランス~」

時1月28日生 ▶ 第1部=正午~午後2時15 分▶第2部=午後2時45分~ 4時30分

<u>所</u>アミュゼ柏 園市内在住・在勤・在学のかた

第1部: 国際宇宙サービス代表取締役・山 崎大地さん(元宇宙飛行士・山崎直子さん の夫)による講演会「家族と共に宇宙を夢見 て~夫・パパ・自分として~」=先着380人 第2部:分科会

タイトル	内容	定員
①こちらたまご、応 答ねがいます 〜生命の誕生〜	映画とお話	先着40人
②「パパ」は地球でいちばん素敵な仕事〜父親であることを楽しもう!〜		保護者と子 ども、先 着 25組
③姉妹よ、まずかく 疑うことを習え	上 映 会 と トーク	先着30人
④「社会的」「職場」 「家庭」の3つの 平等から考える	講演とワー キング	先着30人
⑤ママに作ってあ げたいおやつ	調理実習	父親と子ど も・祖父と 孫、 先 着 11組

ナ等でも可)・ふきん

**申12月16日金)午前9時から、往復はがきに** 講演会の参加の有無、希望する分科会の 番号(希望者だけ)、応募者全員の6面右 上の必要事項と性別、手話通訳・要約筆 記・保育の希望を書いて、〒277-8505 柏市役所男女共同参画室へ、郵送するか HPhttp://danjo.city.kashiwa.lg.jp/で※ 応募は1通につき2人まで

他保育は1歳以上の未就学児、先着15人。 希望者は子どもの人数・年齢・氏名も記入を 問男女共同参画室☎7167-1127

# **罗約筆記者養成講座**

畴1月16日~3月19日の毎週月曜日午前 10時~正午※1月16日は午前9時30分か ら。計10回

所教育福祉会館ほか

対市内在住か市内で要約筆記活動をしてい るかたで、要約筆記講習会基礎課程・応 用課程の修了者・修了見込み者、20人 内市内を中心に要約筆記者として活動を目 指すかたの養成講座※本講座修了者を対 象に登録試験を行います

費無料(テキスト代は実費)

車1月5日休までに、はがきに6面右上の必 要事項と職業・ファクス番号・要約筆記活 動年数と内容を書いて、〒277-8505柏 市役所障害福祉課内 コミュニケーションセ ンターかしわへ郵送(必着)するか、ファクス で※応募者多数の場合は抽選

問コミュニケーションセンターかしわ☎・FAX7163 -2945・障害福祉課☎7167-1136

# ■乳幼児読書講演会「絵本が結ぶ 家族のきずな」~すべての子ども に言葉(母語)を!~

閏1月29日(日)午後2時~ 4時

所アミュゼ柏

対市内在住・在勤・在学か、読み聞かせボ ランティアに関心のあるかた、先着250人 闘すずらん文庫主宰・渡辺順子さん

車12月16日金午前9時30分から、図書館 本館へ電話か直接

他保育は1歳以上、先着10人※事前に予 約を

間図書館本館☎7164-5346

# ごさわやかサービス公開講座「リバ ウンドしない片付け方」

閏1月31日(火)午後2時~3時30分 **所**教育福祉会館

园先着30人

内物の整理や収納などを学びます 費500円

12月16日金午前9時から、柏市社会福 祉協議会さわやかサービスへ電話で

問さわやかサービス☎7162-2557

# ▶ 「元気だそう!中高年」講座~脳 を元気にする~

時2月4日(土)午後2時~4時

所アミュゼ柏

冠150人

講人間性脳科学研究所所長・澤口俊之さん 1月10日火までに、はがきに6面右上の 必要事項とメールアドレス(あるかただけ)を 書いて、〒277-8505 柏市役所保健福 祉総務課へ郵送(当日消印有効)するか∑ info-hkin2@city.kashiwa.lg.jpで※応募 者多数の場合は抽選。市内在住者を優先 間保健福祉総務課☎7167-1131

# ■認知症公開講座「認知症をよく 理解するためにし

聞2月4日(土)午後2時~ 4時 所アミュゼ柏

対市内在住・在勤・在学のかた、350人 申1月20日金までに、はがきに6面右上の 必要事項を書いて、〒277-0004柏下65 -1 柏市役所福祉活動推進課へ郵送 (必着) するか、FAX 7167-8381で※応募 者多数の場合は抽選

問福祉活動推進課☎7167-2318

# 柏地区共同職業訓練協会の講座

講座	とき		
①二級建築 士受験対 策講座	1月24日~12月6日の毎週 火・木曜日午後6時30分 ~9時※7~9月は水曜日も (計100回)		
②第二種電 気工事士 受験対策 講座	1月24日~5月31日の毎週 火・木曜日▶実技=6月5日 ~7月19日の火・水・木曜 日午後6時30分~9時(計 57回)		
③JW-CAD 基礎講座	1月12日〜 3月15日の毎週 木曜日午前9時30分〜正午 (計10回)		
<ul><li>④すぐ仕事に 役立つワー ド&amp;エクセ ル講座</li></ul>	1月13日〜 2月3日の 毎 週 火・金曜日午前9時〜正午 (計7回)		

図市内在住・在勤のかた、①・②=各先 着10人③・④=各先着8人

置①=200,000円(製図だけの受講は 120.000円) ②=148.000円③=10,000 円④=7,000円※いずれも教材費は別途 ◎申し込み方法など、詳しくは問い合わせを 間柏地区共同職業訓練協会(アイワーク 柏) 257144-6681

# 文化講演会「日本と南極の空の不思議」

睛1月27日金午後3時~4時15分 厨アミュゼ柏

園市内在住・在勤のかた、150人

||講第50次日本南極地域観測越冬隊員・武 田康男さん

■1月25日休までに、往復はがきに6面右上 の必要事項を書いて、〒277-0005柏1丁 目5-18柏市民活動センター内 柏市文化 連盟へ郵送で(必着)※応募者多数の場合 は抽選

週柏市文化連盟☎7144-7630

# アメリカは日本をどう見ているか?

爾1月14日(土)午後2時~4時

所柏の葉アーバンデザインセンター(UDCK。 若柴)

冠先着100人

内在名古屋米国領事館首席領事、ハリー・ サリバンさんによる講演会

費100円

車12月16日金午前9時から、柏市国際交 流協会へ電話で

間柏市国際交流協会☎7144-1300(午 前9時~午後5時。日・水曜日、祝日は休み)

# 「新春さわやかキャンペーン

時 1月1日(日)~ 3日(火)

内素敵な景品が当たる運試し抽選会など 所問さわやかプラザ軽井沢☎047-442-

# 柏地区特別支援学級合同「花と太陽 と希望の作品展」

柏市と我孫子市の特別支援学級で学ぶ 子どもたちの絵画・工芸工作・習字など、 約600点の作品を展示します。

睛 12月24日(土)~27日(火)午前10時~午後 8時※24日は午後1時から、27日は午後2 時30分まで

所市民ギャラリー

週柏第一小学校(高地)☎7143-0138

# クリスマスコンサート

睛12月23日(金)午後1時~3時 所さわやかちば県民プラザ

スマスの音楽を演奏します

問さわやかちば県民プラザ☎7140-8615



# **二** 臨時学校用務員

人数/20人程度

勤務場所/市内の小・中学校

勤務内容/草木・花壇の手入れ、除草、 清掃、来客者の接待、電話の取り次ぎなど 勤務時間/1日7時間30分で月~金曜日の うち週2・3日

採用日/4月1日(日)

賃金(時給)/1,010円※交通費は別途支給 12月21日外までに、教育総務課へ電話で 選考方法/面接(1月上旬を予定)

間教育総務課☎7191-7389

# **I**■ かしわファミリー・サポート・セ ンターのアドバイザー

団保育士・幼稚園教諭・小学校教諭のい ずれかの資格があり、普通自動車運転免 許証を持っているかた

勤務場所/かしわファミリー・サポート・セン

勤務時間/月~金曜日午前9時~午後5時 (週4日程度) ※月1回程度の土曜日出勤

賃金(時給)/1,220円※交通費は別途支給 内子育での援助を受けたいかたと援助をし たいかたの会員間の調整や会員募集等の

1月20日金までに、かしわファミリー・サポー ト・センターで配布している指定履歴書に 必要事項を書いて、〒277-0005柏5丁 目11-8柏市社会福祉協議会いきいきプラ ザ内 かしわファミリー・サポート・センター へ郵送(必着)するか直接持参を

選考方法/書類と面接

問かしわファミリー・サポート・センター☎ 7162-0330

# パブリックコメント

# 第5期柏市高齢者いきいきプラン21(素案)にご意見を

市では、第5期柏市高齢者いきいきプラン21(素案)について、「パブリックコメント(意 見公募手続き)」により市民の皆さんの意見を募集します。

閲覧場所/1月4日(水)から、高齢者支援課(市役所別館2階)・福祉活動推進課(ウェ ルネス柏3階)・行政資料室(市役所本庁舎1階)・行政資料コーナー(沼南庁舎1階)・ 各近隣センター・市のホームページで

提出方法/1月23日(月)までに、「第5期柏市高齢者いきいきプラン21 (素案)に関するパ ブリックコメント」と明記し、意見(様式は自由)と6面右上の必要事項を書いて、〒277 -8505 柏市役所高齢者支援課へ郵送(必着)・FAX 7167-1282・▽info-kr@ city.kashiwa.lg.jpするか直接持参を

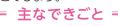
問高齢者支援課☎7167-1135

# 柏市の関連チームから4選手が指名

# プロ野球ドラフト会議

10月27日に行われたプロ野球 ドラフト会議で、柏市を練習拠 点にしているJR東日本硬式野球 部の十亀剣投手、縞田拓弥内野 手、川端崇義外野手の3選手が指 名され、市立柏高校の大型右腕、

森和樹投手が育成ドラフトで指名されました。近い将来、4選 手がプロ野球界で大暴れすることでしょう。









# かしわ市 (NEORMATION かわら版

※ ▶ は市からのお知らせです

※費用で特に記載のないものは無料です



# 時別納税窓口を開設

時 ▶休日納税窓口=12月17日(土)・18日(日)・ 24日(土)・25日(日)午前9時30分~午後4時 ▶ 夜間納税窓口=12月19日(月)~ 22日(木) 午後5時15分~7時30分

所収納課(市役所本庁舎2階)

樹納税通知書か催告書

他本庁舎1階出入口(国道16号側)からお 入りください

週収納課☎7167-1122・1123

# ■ 柏・白井・鎌ケ谷環境衛生組合 競争入札参加資格の審査申請

同組合が発注する建設工事・測量・物品 等の平成23・24年度競争入札参加資格審 査申請(追加分)の受け付けを行います(来年 1月中旬予定)。申請様式は、環境衛生組 合ホームページからダウンロードできます。

◎詳しくは同組合Ⅲhttp://www.kashiwashiroi-kamagayakankyoeiseikumiai.or.jp/ をご覧ください

問同組合☎047-443-7497

# ■ 不法投棄防止一斉パトロール

柏・我孫子・白井・印西の4市では、 12月と1月を特別監視期間とし、不法投棄 防止一斉パトロールを行います。年末年始 は河川敷・山林・農地への不法投棄が増 加する傾向があるため、地域の皆さんも不 法投棄を「しない・させない・許さない」とい う意識を持ち、不法投棄をさせない環境づく りをしましょう。

間環境サービス課☎7167-1139

# [確康とくらしの調査]を実施

市では、65歳以上の6,000人のかたを 対象に、千葉大学・日本福祉大学と共同 で介護予防事業に関する調査を行っていま す。調査票が届いたかたは、アンケートに ご協力をお願いします。

間福祉活動推進課☎7167-2318

# 選挙管理委員を選出 委員長は榊隆夫氏

任期満了に伴い、柏市選挙管理委 員が9月の定例市議会で選出されまし た。任期は、平成23年11月26日から 平成27年11月25日までです。

また、選挙管理委員会臨時会議で、 委員長と委員長代理が決まりました。

- ·選挙管理委員会委員長 榊隆夫氏
- ·同委員長代理 前之園明良氏
- ・同委員 伊藤美八江氏、夏目琴美氏 間選挙管理委員会事務局☎7167-

# 柏のチアが世界を魅了

# ゴールデンホークスが世界-

市内を拠点に活動をしているチアダンス チームのゴールデンホークスが、4月30日 プ と5月1日にアメリカのフロリダ州で行わ れた世界大会に出場。高校生以上のオープ ンポン部門で第3位。高校生以下のシニア 部門で第6位。中学生以下のジュニア部門 で「世界一」に輝くなど大活躍。全員の心を 一つにしたダンスで、皆さんに笑顔という プレゼントを贈ってくれました。



# = 主なできごと =

# ▶ 市民自主企画講座の団体を募集

公民館との協力で、自主的な講座を開催 する市民団体を募集します。

説明会/12月20日(火)午前10時から沼南 公民館で

対市内の公共施設などで1年以上学習活動 か公益的な活動をしている5人以上の団体 内年間4回程度の講座開催で、教育・まち づくり・環境・福祉などの現代的課題をテー マとする※次のものは対象外▶趣味・実技 的▶政治的・宗教的活動▶営利的事業を 目的としたもの

田説明会当日に配布する申請書に必要事 項と企画を書いて、沼南公民館へ提出 問沼南公民館☎7192-1111

# ■ 平成24年柏市新成人のつどい

闘1月9日(月)▶午前の部=午前10時30分 から(柏二中・柏四中・光ケ丘中・酒井根中・ 土中・南部中・逆井中・中原中・風早中・ 手賀中・大津ケ丘中・高柳中学校区に在 住のかた)▶午後の部=午後2時から(柏 中・柏三中・柏五中・田中中・富勢中・ 西原中・松葉中・豊四季中学校区に在住 のかた)

所市民文化会館大ホール

園平成3年4月2日~平成4年4月1日に生ま れたかた

内式典とアトラクション(抽選会など)を予定 園案内状(届いていないかたは生年月日を確 認できる物)

他案内状に記載されている時間にかかわら ず午前・午後の部のどちらでも参加可▶11 月1日以降に柏市に転入し、参加を希望す るかたは問い合わせを

間生涯学習課☎7191-7393

# ■農業委員会委員選挙人名簿の登 載申請

園市内に住所があり、平成24年3月31日 現在満20歳以上で、①10アール以上の 農地について耕作の業務を営むかた、②① のかたと同居している親族で、耕作従事日 数が年間でおおむね60日以上のかた

申請書の配布/農業委員会の農家台帳に

登録のあるかたには郵送。未登録のかたは 農業委員会事務局(市役所別館1階)で受 け取るか、電話で請求を

**申1月10日**伙までに、申請書に必要事項を 書いて、〒277-8505 柏市役所農業委 員会事務局へ郵送で(必着)

問農業委員会事務局☎7167-1549

# № 柏市安全安心まちづくり推進会議

聞1月13日(金)午前10時~ 11時30分 所第5・6委員会室(市役所本庁舎5階) 定傍聴を希望するかた、先着5人 用当日、会場へ直接

**週**防災安全課**☎**7167-1115

# つくばエクスプレス沿線地域の個人 向け宅地(保留地)を販売

柏北部中央地区で、個人向け宅地を販 売します。 興味のあるかたは、1月22日(日) の説明会にご参加ください。

販売箇所/柏都市計画事業柏北部中央 地区一体型特定土地区画整理事業地内 の保留地(つくばエクスプレス柏の葉キャン パス駅から徒歩5分)

画地数/4画地

販売価格/ 3,000 ~ 4,600万円台 案内書の配布/柏区画整理事務所(若 柴)、千葉県市街地整備課で

■1月26日休~2月2日休に、柏区画整理 事務所へ直接

抽選日/ 2月12日(日)

◎詳しくは、千葉県ホームページをご覧ください 間柏区画整理事務所☎7134-1247・千 葉県市街地整備課☎043-223-3551

# ひきこもりに関する電話相談窓口を

ひきこもりで悩んでいるかたや家族からの 電話相談窓口を開設します。一人で悩まな いで、まずはご相談ください。

時月~金曜日午前9時30分~午後4時30分 (第1金曜日は午後1時から。祝日・年末年 始を除く)

対原則として18歳以上のかた 問千葉県ひきこもり地域支援センター☎

043-209-2223

# 納期限は12月26日(月)

口座振替のかたは預貯金残高にご注意を

固定資産税・都市計画税の第3期

間収納課☎7167-1122

# 国民健康保険料の第7期

後期高齢者医療保険料の第6期

間保険年金課☎7191-2594

介護保険料の第7期

圓介護保険管理室☎7167-1134

# 県有不動産を売却

県では、柏市所在の県有財産を入札で 売却します。

# ■売却される県有地

物件 番号	所在地	面積	最低売 却価格
1	柏の葉2丁目7 -5	345.69平方 メートル	4,150 万円
2	柏の葉2丁目 19-2	216.08平方 メートル	2,550 万円
3	戸張字番匠作 台1021-5		6,800 万円

※用途地域はいずれも第一種低層住居専 用地域。物件番号3は建物等付き土地の ため、12月21日(水)午後2時から、物件所 在地で現地説明会あり(事前申し込み) 対どなたでも

案内書の配布/千葉県管財課か東葛飾地 域振興事務所(松戸市)で

入札期間/ 12月20日(火)~ 1月5日(木) 開札日/1月26日(木)

◎詳しくは問い合わせを

問千葉県管財課☎043-223-2078

# 坐

# ▶ 火事だ!地震だ!柏市防災体験講 座〜日々の備えがあなたを守る〜

鷗1月16日~30日の毎週月曜日午前10時 ~正午※23日は午前9時から。計3回 丽中央公民館※23日は千葉県西部防災セ

ンター (松戸市) 関市内在住・在勤・在学のかた、50人

内▶災害被害を軽減する▶体験して、初め て生きる防災です! ▶ 地震です!その時あなた は安全に避難できますか?

■1月5日休までに、往復はがきに6面右上 の必要事項を書いて、〒277-0005柏5 丁目8-12 柏市中央公民館へ郵送で(必 着)※応募者多数の場合は抽選。応募は1 人1通

問中央公民館☎7164-1811

市民や市内のサークルなどの、催し・ 講習会や会員募集のコーナーです

# 催し・講習会

■クリスマスお話会

福本☎7131-9311

12/17の①14時~14時30分②15時~ 生。無料。鍋田☎7164-8836 ●ガンについて話し合う

# 12/20の12時30分~15時、教福。お ●社交ダンス「ぼたん」 互いの気持ちを話し合います。無料。

●人工肛門・人工膀胱(ぼうこう)保 ①3,000円。木村☎7176-4478 有者の集い 1/15の13時~16時、教福。1,500円。

眞野☎090-1559-1196 ●30N3大会~笑(SHOW)タイム~ 1/7の9時30分~17時、沼南体育館。 無料。沼田☎090-3696-1058

# ●クラフトづくり

年自然の家。はさみ・ボンド・袋の持 5720

近セ=近隣センター、中公=中央公民館、沼公=沼南公民館、教福=教育福祉 会館、県プラ=さわやかちば県民プラザ、〇=入会金、①=月会費、④=年会費

# 会員募集

●フラダンス「マウナクラス」

ター。 ⑤1,000円、 ①2,000円。 佐々 **☎**7146−5244

7193-2939

毎生13時、中公。初・中級のかた。 男性歓迎。年齢不問。⊙1,000円、 松永☎090-6481-3438

●社交ダンス「酒井根ダンス同好会」 毎金19時20分、光ケ丘近セ。多少 経験があるかた。 ⊗1,000円、 月4,000 るかた。 月3,500円。 小嶋 ☎7172-円。山口☎7174-5127

# ●社交ダンス「柏カトレアダンスサ クル」

1/15の9時50分~12時、手賀の丘少 2,000円、 ①3,000円。 秋山 ☎7169-

# 参を。先着20人。200円。日野原☎ ●和太鼓同好会

第1·3(土)13時、第2·4(日)16時、旭東 ジンス 「こすもすサークル |

毎火19時、豊四季台近セ。 ②1,000円、 円。 佐藤☎090-9828-2121 15時30分、新田原近セ。幼児・小学 第2・4(土)13時、あけぼのふるさとセン ①3,000円。男女の講師が指導。島 村☎080-1018-1557

# ●60歳からのピアノサークル

月2回(月)12時、アミュゼ柏。 初心者・ 男性歓迎。 ②3,000円、 ①5,000円。

# ●社交ダンス「藤ノ台ダンスサーク

毎休19時、藤心近セ。ある程度踊れ 0841 (18時以降)

# ●健康体操・ストレッチ 「ヘルス・ サークル」

月3回出18時30分、永楽台近セ。③ 月4・5回(水)・出13時、中央体育館。 **⑤1,000円、 ①700円。体験可。戸室 ☎**7163−9320

# ●ソフトテニス「アイビス」

毎休金9時、富勢運動場。女性歓迎。 **勇1,000円。篠田☎7131-1476** 

# ●書道みどり会

-3570

書・硬筆から始めたいかた。 第3.000 ●高田書道クラブ

# 第2·4火9時30分、高田近セ。 △1,500 円。 板倉☎7149-1913 7143 - 3379

●エアロビクスダンス光ケ丘 毎火)10時、光ケ丘近セ。女性限定。 **△1,000円、 ④1,500円。** 山田**☎**7174

●柏ジュニアストリングオーケストラ 月2回(日)9時30分、沼公。小学1年生 (月1,000円。見学・体験歓迎。野口 以上。初心者可。灸5,000円、用2,000 ☎7173-5951 円。石田☎7139-6069

# ●健康体操「いちごクラブ」

男性歓迎。 ②500円、 月1,000円。 体 の上、 お出かけください 験あり。小野☎7132-5751

# ●器楽合奏「グランドアンサンブル GO!柏」

月3回(火)14時、沼公。50歳以上。ピアノ・ キーボード・ドラム・ギターなど。 ①5,000 第2・4金9時30分、根戸近セ。実用 円。河村☎7163-0929

毎(土)15時、西原近セ。カップル・ペア 限定。初~中級者。公2,000円、①3,000 ●たのしくうたうカラオケ会

# 第1・3次15時、藤心近セ。初心者歓 迎。 灸1,000円、 ۩1,000円。 黒岩 ☎

7145-6901 ●リズム体操「メイツ」 毎金10時、光ケ丘近セ。女性限定。 楽しみながら健康増進。 ②1,000円、

毎休13時、中央体育館。50歳以上。 ※日時・場所は予定です。必ず確認

# 今年も大活躍

市立柏高校吹奏楽部テレビコマーシャル・24時間テレビ出演

吹奏楽コンクールやコンテストでは、 全国大会の常連となっている「イチカ シ」吹奏楽部。今年は、7月に放映され たテレビコマーシャルへ出演し、圧巻 の演奏を披露したり、8月21日には誰 もが1度は見たことがある日本テレビ系 列の24時間テレビ「愛は地球を救う」の グランドフィナーレで演奏したりする など、さらなる活動の場を広げました。 たゆまぬ努力で成長を続けるイチカシ 吹奏楽部から、来年も目が離せません。



— 主なできごと =



●豊四季台児童センター☎7144-5363 みんなであそぼう! クリスマス=クリスマス リースを作ったり楽しいゲームをしたりし ながら、クリスマスの雰囲気を味わいます 畴12月21日冰午後2時~3時30分 對3歳以 上のかた(未就学児は保護者同伴)、先着 30人 車12月16日金)午後2時~☎で

●永楽台児童センター(永楽台近隣セン 夕一内) ☎7163-4050

グーチョキパーおはなし会=人形劇「かさじ ぞう」など

閩12月20日火午後3時~3時50分 園幼児~ 小学生(未就学児は保護者同伴)、先着80 人 🖪 当日、会場へ直接

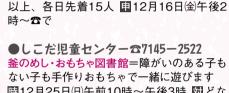
書初めの練習をしよう!=毛筆の基本を教わ り、書き初めの練習をします

時 ▶12月26日(月)①午前10時~11時30分② 午後1時~2時30分▶12月27日火3午前10 時~11時30分4午後1時~2時30分 划小学 3~6年生、各回先着15人 ■12月16日俭 ①・②=午前10時③・④=午後1時~☎で 朗読劇をやってみよう!=朗読劇の練習を し、3月18日(日)の永楽台児童センターまつ りで発表します

畴1月21日、2月4日・18日・25日、3月3 日・10日の各土曜日午後1時~2時30分(計 6回) 划小学生以上、先着15人 即12月20 日火午前10時~☎で

●高柳児童センター☎7190-1348 パパとあそぼう=みんなで大きなクリスマス ツリーを作ります

時12月25日(日)午前10時30分~11時30分 団幼児と保護者、先着30人 1里当日、会場へ 直接



冬休み囲碁・将棋教室=基礎からレベルに応 じた対局まで地域のかたと楽しく行います

時1月6日金)・7日生)午後1時~3時 対小学生

時12月25日(日)午前10時~午後3時 対どな たでも(未就学児は保護者同伴) 甲当日時 間内に、会場へ直接

つくってあそぼう 「ししまいを作ろう!」 = ミニ ししまいを作って遊びます

時1月7日生午後1時30分~3時30分 図どな たでも(未就学児は保護者同伴)、先着20 人用当日、会場へ直接

こまであそぼう! = みんなでこま回しをしよ う! こま名人が教えてくれます

鷗1月10日火)午後2時~3時30分 國小学生以 上、先着15人 112月16日金午前10時~☆で 青少年の居場所「あさっての会」=おしゃべり したり本を読んだりのんびりくつろげるほ っとスペース

畴1月14日迚午後2時~5時 対中学生~18 歳、先着10人 国当日時間内に、会場へ直接 パパ's day 「たこたこあーがれ!」 = たこを手 作りし、みんなでたこ揚げをして遊びます

時1月15日(日)午前10時~正午 対どなたでも (未就学児は保護者同伴)、先着15人 田当 日、会場へ直接

パパ's day ~New Year Happyお餅つき= パパ同士や親子で交流しながら、お餅つき を楽しみます

ು 1月22日(日)午前10時30分~午後2時 対 子どもと保護者、先着50人 費150円 112 月18日(日)午後2時~☎で

●高柳近隣センター(圕高柳児童センタ **-**☎7190-1348)

作って食べよう「お正月料理」=中華風おこ わ・だて巻・すまし汁・デザートを作って食 ベます

圖12月27日(火)午前10時~午後1時 圆小学 生以上。先着20人 費300円 12月17日生 午後2時~☎で



# (一) はがき・ファクスなどの記入内容

下記の要領で必要事項を記入。往復はがきの 場合は返信面の宛先を記入してください

①希望する講座・催し名

②〒・住所

③氏名(ふりがな) ④年齢

⑤電話番号

おもいきり自然を感じよう! 友達との出会いや ボランティアスタッフとの交流を楽しもう

**時**2月11日(土)·12日(日)〈1泊2日〉

励 国立那須甲子少年自然の家(福島県)

図 ▶小学5年生~18歳のかた、男女各先着15人▶ボランティアスタッフ体験=中学生 ~18歳のかた、先着10人※どちらも初めて参加するかた優先

🛂 そり遊び、雪中ハイク、日の出観察、星空散歩など

置5,000円 ■ 12月17日(土)女子=午前10時、男子=午前11時から、しこだ児童センターへ電話で

**図往復とも貸し切りバス** 

📵 1月29日(日)午後1時~3時に中央公民館で参加者交流会・保護者説明会あり。 必ず 参加を

間 しこだ児童センター☎7145-2522



●南部みんなの広場(南部近隣センター 内) ☎7173-1333 (午前10時~午後5時) いっしょにあそぼ=わらべうたや手遊び・手袋 人形を交えながら、お話の世界を楽しみます 畴1月10日火午前10時30分~11時30分 划幼 児と保護者、先着20組 甲当日、会場へ直接 ティーンズクッキング=バレンタインデーにぴ ったりなチョコレート菓子を作っておしゃ べりしながら食べます

畴1月14日出午後1時~3時 対中学生~18 歳、先着15人 置200円 112月17日(土)午後 3時~☎で

●布施遊戯室(布施近隣センター内)☎ 7135-3960 (午後1時~5時)

パパと一緒にもっちもち!もちつき大会=臼と きねを使って餅つきをし、つきたてのお餅 をみんなで食べます

■1月15日(日)午前10時~午後1時 図どなた でも、先着50人 置150円 車12月16日金午 後1時30分~☎で

**●田中近隣センター(**圕しこだ児童セン ター☎7145-2522)

おやつを作ろう「チョコブラウニー」=バレン タインデーにぴったりのおいしいケーキを 作ります

閩1月28日灶午前9時45分~正午 划小学生 以上、先着15人 費150円 車12月17日生)午 後2時~☎で



# こども図書館 1122月後半・

▋月前半の催し

	◆午前中催しがない日は、午前10時30 分から「こども図書館おはなし会」あり			
	とき	催し		
	12月17日(土)午前11	ちょっと大きい子の		
	時~11時30分	ためのおはなし会		
П	18日(日)午前11時~	おもしろ腹話術と手		
	11時30分	品		
	18日(日)午後3時~3	ハーモニカ・アンサ		
	時30分	ンブル演奏(童謡な		
		("ك		
	22日休午前10時	親子でリラックス・リ		
Н	30分~11時	コーダー演奏		
	22日休)午後2時30			
	分~3時	れあい遊び		
	000(0) 5 25 4 4 5	読み聞かせ・紙芝		
١		居・パネルシアター		
	正午	「クリスマスのおはな		
	0.4日(土)左 禁44日生。	し会」		
	24日(土)午前11時~	ナ・・・・・・・・・フの		
	11時30分	ちょっと大きい子の		
	25日(日)午前11時~	ためのおはなし会		

11時30分 1月7日(土)午前11時 ちょっと大きい子の ためのおはなし会 ~11時30分 読み聞かせ・パネル 8日(日)午前11時~11 シアター 「親子でに

っこり笑顔のひとと 時30分 きを」

11日(水)午前10時30 遊び・歌「ぽっかぽか 分~11時 ひろばミニ」

|12日休午前10時||読み語り・手遊び・ 30分~11時 わらべうた

|13日金)午後2時~2|親子で楽しむ・わら べうた遊び 時45分 14日(土)午前11時~ ちょっと大きい子の 11時30分 |15日(日)午前11時~ | ためのおはなし会

11時30分

15日(日)午後2時~2 読み語り・手遊び・ 時30分 わらべうた

※当日、会場へ直接。「ちょっと大きい子」 =4・5歳以上向け 問こども図書館☎7108-1111

# 了但楽部

				× C Vo	い人ダイルなどの持多を
催し	とき	対 象	内 容	申し込み	ところ・問い合わせ
みょう~転げ	日の毎週末曜日午	歳以上で、運動の経験がなくきっかけづ くりをしたい	どを通して、運動の	①=12月24日(土)②=12 月21日(水)までに、往復 はがきに8面右上の必要 事項と応募の動機を書い て、〒277-0051加賀3 丁目16-8 ほのぼのプ	ほのぼのプラザますお ☎7170-5570
②ゆったり元気	1月25日 ~ 3月7 日の毎週水曜日と 2月18日生の午前 9時30分 ~ 11時 30分(2月15日を 除く。計7回)	市内在住で65 歳以上のかた、	力の維持、呼吸法で 自律神経の調整と免 疫力アップを目指し	ラザますおへ郵送で(必 着)※応募は1人1通。応 募者多数の場合は、①は 初めてのかたを優先して 抽選、②は抽選	<b>励</b> 永楽台近隣センター 間ほのぼのプラザますお

# 健康ルーム

集団健診の日程を追加しました!

柏市国民健康保険 特定健診マスコット 「はかる君」

柏市国民健康保険に加入の40 歳以上のかたに、受診券(ピンク 色・紫色)をお送りしています。健 診期間の終了が近づいていますの で、お早めに受診してください。また、 75歳以上の健診は特定健診と同じ 日程で受診できます。

# 柏市国保|特定健診の受診は お済みですか

# ◆健診の受け方

- ①医療機関で受診
- 時 1月31日(火)まで
- 頭市内120カ所の実施医療機関
- 甲実施医療機関へ電話で
- ②集団健診で受診 (結核・肺がん検診も受
- 時 所 1月17日火) = 沼南保健センター、1月25日 (水)・2月8日(水)=中央保健センター※時間は いずれも午前9時30分~11時30分、午後 1時~3時
- 置無料※結核・肺がん検診は300円
- **田保険年金課へ電話で**

圆保険年金課☎7164-4455

# 総合型地域スポーツクラブ 高田倶楽部グラウンドゴルフ大会

- 5 12月23日金午前9時~正午※雨天時は24日生
- **厨高田小学校**
- 団市内在住・在勤のかた、先着100人
- 因32ホールの個人戦
- 置700円
- り飲み物・タオル※グラウンドゴルフセットは貸し出しあり
- 11当日、会場へ直接
- 圆高田倶楽部(大渕)☎090-2731-0586・スポーツ課☎7191-7399

# 中央公民館の パソコン講

※会場は中央公民館。費用は①・②・③は100円 (CD-R 代) ④は無料。 OSはWindowsXPで、Office 2007、インター ネットエクスプローラ8を使用。講師はパソコンボランティア

	講座名	とき	対 象	内 容
	①ワード 基 礎講座	1月16日(月)・23日(月)午後1時 30分~4時30分(計2回)		文書作成のための文字入力など、 ワードの基礎を学びます
	メラ講座	1月21日生・28日生午前9時 30分~午後0時30分	勤で基礎的	デジタル写真をパソコンに取り 込み、フォトムービーを作ります ※Windows Movie Maker使用
	③エクセル 基礎講座	1月23日(月)·30日(月)午前9 時30分~午後0時30分(計 2回)	操作・文字入 力ができるか た、各25人	エクセルの基礎を学び、簡単な 表を作ります
		1月28日生・2月4日生午後 1時30分~4時30分(計2回)		インターネットの基本操作から、 自分に必要な情報を引き出すこ つを学びます
・ 講座プレに 往復けがきに8面右上の必要車項を書いて 〒277-0005棹5丁目8-				

12 柏市中央公民館へ、①・②は1月5日休)、③・④は1月12日休)までに郵送で(必着) ※応募は1講座につき1人1通。応募者多数の場合は各締切日の翌日午前9時に中央 公民館で抽選。以前受講した講座は応募できません

問中央公民館☎7164-1811

# 柏ゆかりのウイスキーが快挙達成

「竹鶴21年」が3年連続で世界最高賞を受賞

生産の最終工程がニッカウヰスキー柏工場で行わ れているウイスキー「竹鶴21年」が、4月にロンドン で行われた世界的なウイスキーの品評会、ワールド・ ウイスキー・アワードで、史上初となる4回目の世界 最高賞 (ワールド・ベスト・ブレンデッドモルト・ウ イスキー)を受賞しました。10月に行われた受賞記 念フォーラムでは、竹鶴21年が楽しめるコーナーが 設けられたほか、竹鶴12年を使ったカクテルコンテ ストが行われ、柏に縁が深いウイスキーのさまざま な楽しみ方が紹介されました。



文化

# = 主なできごと =

# 閏 1月12日(木)午後3時~5時 厨 ウェルネス柏

糖尿病患者の備え」

病態栄養教室

「災害時における

- 対市内在住のかた、先着90人
- 比企能人助教
- 圈筆記用具
- 12月16日金午前9時~1月10日火 までに、8面右上の必要事項を書い て、保健所地域健康づくり課へFAX 7167-1732するか電話で
- 間保健所地域健康づくり課☎7167-1256

# 不用品を有効利用しましょう!

# ●必ず事前に申し込みを 12月16日金 午前9時30分から、同館へ電話で

古布でぞうり作 13日金 午前10時~午後 4時。先着12人。200円

老後に役立つ 14日出午前10時~正 整理入門 午。先着30人。100円

自転車の手入 17日 火午前10 時~正 れ・修理方法 午。先着10人。50円 教室

古着でつば付 18日(水)午前10時~午後 き帽子作り 4時。先着10人。400円 リュックにもな 19日(木)午前10時~午後 るエコバッグ |4時。先着10人。100円 残り毛糸でクッ 21日生・28日生 午前10

ション(ドーナ 時~午後4時(計2回)。 ツリング) 先着10人。20円 22日(日)午前10時~正 包丁研ぎ教室 午。先着10人。100円

何でも修理教

室(おもちゃ・ 時計・ラジオ・ 家 庭 用 品 な 22日(印)午後1時~3時。 先着8人。無料

和布からドレー 24日火午前10時~午後 4時。先着10人。200円 プベスト ネクタイからコ 27日金 午前10時~正 午。先着15人。100円

■2月5日(日)午前9時30分~正午※雨天 決行

**所** リサイクルプラザリボン館

対市内在住のかたで構成する非営利のグ ループ、家族

区画数/30区画程度

販売品/衣類・雑貨・古本等(危険物・ 食品・薬等は不可)

費500円

車1月17日火までに、往復はがきに代表者 の8面右上の必要事項と構成人数、主 な販売品目を書いて、〒277-0872十 余二348-202 柏市リサイクルプラザ リボン館へ郵送で(必着)※応募者多数 の場合は抽選

リサイクルプラザリボン館 問 ☎7199-5082 (月曜休館・祝日の 場合は翌日休館)

# 多胎児のつどい〜ツインズ

- 閩1月17日火午前10時~正午
- 圀 多胎児と保護者、先着20組
- 内双子ちゃん三つ子ちゃんのママ、パ パ集まれ!遊びながら情報交換や悩 みを相談し合います
- 申 12月20日(火)午後2時から、しこだ児 童センターへ電話で
- **励** 問しこだ児童センター☎7145ー

# 子育てミニ講座「うちの子 ことば がおそいのかしら?」

- 閩 1月22日(日)午前10時~正午
- 図子どもの発達が気になるかた (子連 れ可)、先着10人
- 内子どもの発達について講師活動を行 っている言語聴覚士・高畑和子さん のお話※個別相談も可
- 12月16日俭午後2時から、しこだ児 童センターへ電話で
- 励 問しこだ児童センター☎7145-

# 冒険遊び場

鷗 12月24日生)午前11時~午後2時※雨天 中止

- 励大津ケ丘中央公園
- 圀どなたでも
- 図子どもたちが、自然の中でロープ遊び・ハ ンモック・けん玉などいろいろなことを体 験し、異なる年代の人たちと交流します
- 置無料※軽食などの実費販売あり
- 用当日、会場へ直接
- 圓柏沼南地域にプレーパークを作る会☎ 080-3424-3502 · 児童育成課☎ 7167-1595



menu 100円 ※ご飯は各自持参を あそ棒パン 50円 マシュマロ焼き 20円

# 親子もちつき体験

- 爾 12月23日(金)・24日(土)・25日(日)午前 10時~正午、午後1時30分~3時30 分
- 励あけぼの山農業公園
- 園市内在住・在勤の親子、各回先着9組
- 西柏産もち米で機械と臼・きねを使った 餅つき体験・試食など(完成品約3.5 キログラムを持ち帰り)
- 費1組2,000円
- **掛子どもの上履き、餅を入れる箱・盆など** ■ 12月16日金午前9時から、あけぼの山 農業公園へ電話か直接
- 間あけぼの山農業公園☎7133-8877

# オーイ! 冬鳥くん

- 閏2月12日(日)午前9時~午後0時30分 ※小雨決行
- 厨 手賀の丘少年自然の家
- 団県内在住の親子、先着25人(小学生 以下は保護者同伴)
- 四手賀沼の水辺や水田風景の中でバー ドウオッチングをします
- 費 100円
- 申1月12日休午前9時から手賀の丘少 年自然の家へ雷話で
- 問手賀の丘少年自然の家☎7191-1923



かしわメール配信 サービスへの登録

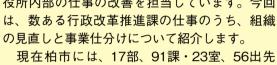
トにアクセス



です!

# 企画部 行政改革推進課

行政改革推進課は「行政改革」に取り組むため、 市役所の仕事の内容ややり方の見直し、仕事を するための組織・職員数の見直しなど、主に市 役所内部の仕事の改善を担当しています。今回 は、数ある行政改革推進課の仕事のうち、組織



▲傍聴する市民に向かって説明 するのが柏市版事業仕分け 機関があり、約2,600人の職員で業務を行って

います。効率的で無駄のない行政サービスを提供するために、各部署の課題を確 認するヒアリングなどを行いながら、市役所の「部」や「課」などの組織の見直しを 行っています。昨年のヒアリングでは、市民の皆さんとの協働によるまちづくり の推進や子育て支援の充実、市税や使用料などの未収金対策、公共施設の老朽 化対策などの課題を確認しました。その課題を改善するため、今年度、市民の皆 さんと一緒にまちづくりをする「地域づくり推進部」、子育てのお手伝いをする「こ ども部」のほか、未収金を迅速に解消する「債権管理室」、公共施設や市有財産を 有効活用する「資産管理課」などの部署を設置しました。

また、国でも注目された事業仕分けを、昨年、柏市も初めて行いました。市町 村の多くは事業仕分けを行う際、その実施をコンサルティング会社等に委託する ことが多いのですが、柏市は外部委託を行わず独自の方法で実施しました。市が 行っている事業の目的や手段などを公開の場で議論し、より良い市民サービスへ の改善につなげることを目的として、仕分け人の選任から会場のレイアウト、設 営まで、2人の担当職員を中心に工夫をしながら準備を進めました。昨年8月の



易を埋め尽くした傍聴人

第1回柏市版事業仕分けでは、市民の皆さんにな じみ深い事業をテーマに38事業を仕分けし、6日 間で約530人のかたが傍聴に訪れ、活発な議論が 展開されました。事業仕分けの結果を受けて市で 事業の見直しを進め、約1億9千万円の事業費の削 減もできました。今後も、引き続き事業仕分けを 実施しますので、ぜひ、お越しください。



このコーナーでは市民の皆さんからの 投稿を募集中!詳しくは秘書広報課 **☎**7167-1175へ

> 13 わ

会で悲願の初優勝 就任 市長を表敬 社会人野球 た堀井監督は、 れながら失敗の連続だった。 |勝することができた| 七年 目 市長 も権威ある優勝旗の黒獅 から選手たちにお祝 初 優勝候 の栄冠

た。 日

市内に練習拠点を置 東日 初め 本硬式野球部 栄冠を手にした監督と選 子旗を携えて、 言葉が贈られ



東日

[本硬式野球部が都

市対抗野球大会で初優勝

兀

年

で悲願

の

本





# 弦楽器と子どもたちの共演 JOY ストリングスコンサート

暖かな日差しに包まれた11月24日、高柳児童センターで弦楽器グループ JOY ストリングスによるコンサートが行われました。JOY ストリングスは、 7年前に初心者ばかりが集まって作られたグループ。少しずつ練習を重ね、 最近では沼南地域を中心に演奏活動を行うくらいまで上達しました。この日の コンサートは、演奏の合間に手遊びや寸劇などもあり、集まった多くの子ども たちも一緒に参加。りんとした弦楽器の音色に元気な子どもたちの声が重なり、

にぎやかで楽しいコンサートとなり ました。





プラネタリウム

# 文化施設の催し

		さわやか	ちば県民プラザ
		日·開演時間	催し・入場料・問い合わせ
	ホール	14日生) 13時	沼南高柳高等学校芸術コース卒業演奏会 全自 無料 同校☎7191-5281
		29日(日) 13時	ピアノコンサート〜小さな音楽家たちⅣ〜 全自 無料 濱小路☎047ー412-7767
		※1日(日)〜4  は休館 開催期間	日(水)・10日(火)・16日(月)・23日(月)・30日(月) 催し・問い合わせ
		6日(金) ~ 9日(月)	千葉県生涯大学校東葛飾学園陶芸専攻 科作品展 佐藤☎7133-8485
	ギャ	12日(木) ~ 18日(水)	東葛飾地区高等学校美術展 同美術展顧問会 <b>亞</b> 7131-0013
	ャラリー	20日(金) ~ 22日(日)	東葛飾地方家庭科、技術・家庭科作品展 東葛飾地方技術教育センター☎7152- 0036
		20日金 ~ 27日金	沼南高柳高等学校芸術コース卒業制作展 同校☎7191-5281
		25日(水) ~ 31日(火)	柏の葉高校美術・書道合同作品展 同校 <b>☎</b> 7132-7521

	土口去儿	A 60
	市民文化 日·開演時間	
小ホール	19日休 14時	東葛飾食育フェスタ 全自 無料(要予約) 千葉県東葛飾農業事務所☎7143-4122
大ホ	22日(日) 11時 14時	スイートプリキュアミュージカルショー 全指 S席3,000円 A席2,500円 B席2,000円 劇団飛行船☎044−930−1551
大ホール	26日休) 18時	千昌夫&新沼謙治ジョイントコンサート 全指 S席4,500円 A席3,500円 アイエムオープロモーション☎048-645- 9009
	アミュゼ	Á
	日·開演時間	催し・入場料・問い合わせ

		9009
	アミュゼ	Á
E	日·開演時間	催し・入場料・問い合わせ
6E 15		ピアノでつづるウィーンよもやまばなし 全自 1,500円 T (てい)企画部☎047-342-3189

市民ギャ	ラリー	
開催期間	催しし	Г
5日(木) ~ 9日(月)	創風展	
10日火) ~ 13日(金)	三木会絵画展	ع
14日(土) ~ 18日(水)	沼美展	7
19日(木) ~ 22日(日)	柊展	^
23日(月) ~ 26日(木)	東葛地区高等学校合同 書道展	
27日(金) ~ 31日(火)	アトリエTの会	ŧ

~31日(次)
開館時間10時~20時。各催しの初日は13時から。最終日は18時まで 休館日1月1日(日)~4日(水) 間市民ギャラリー(柏髙島屋ステーションモール8階) ☎7148-2211・文化課 ☎7191-7403

「テーマ:天文クイズ 冬」	
とき	14日出・28日出 13時30分・15時30分 15日(日)・29日(日) 11時・13時30分・15時30分
ところ 図	書館本館2階
入場料 無	料
週中央視聴覚ライブラリー ☎7167-2224	
図書館	
おはなし会(本館)	
	ところ図入場料無

▶毎週木曜日15時30分~16 ▶21日(土)14時~14時30分 (毎月第3土曜日)
---

休館日 毎週月曜日、1日(日)~4日(水) 間図書館本館☎7164-5346